


一途な愛か
禁断の誘惑か

Untold Scandal

BAE Yong-Joon
LEE Mi-Sook
JEON Do-Youn

スキヤンダル

監督:イ・ジェヨン『情事』『純愛譜』 出演:ベ・ヨンジュン『冬のソナタ』 イ・ミスク『情事』『燃ゆる月』 チョンドヨン『ハッピーエンド』
原作:ビョウル・シヨドルロドク著『危険な関係』(角川文庫刊) ノベライズ:ソニー・マロジンスキ ビジュアルブック:角川書店刊 サウンドトラック:ソニー・ミュージック
協賛:BSK&N AIR 提供:シネカノン/松竹/衛星劇場/アニメーションスタジオ/テレビ東京 配給:シネカノン 松竹 2008年制作映画 124分/カラー/1:1.85/7.1ch DTS-ES/字幕:日本語
www.scandal-movie.com cine@anon 

CI Entertainment (www.ci.com) In Association with CJ Ventures Investment and B&M Venture Capital A joint Film production "Untold Scandal" Bae Yong-Joon, LEE Mi-Sook, JEON Do-Youn Music by LEE Byung-Woo Lyrics by KIM Yang-HI HAN Seung-Ryoung Production Design and Costume JUNG Ki-Ho
Distributors: KDM Inseong H. Libang IM Joo-Seung (www.kdm.com) Produced by LEE Kang-Pil Produced by CH Jung-Wan Co-Producers: LEE Eugene (www.lee-eugene.com) Co-Producers: Lee Joon-Gi (www.leejoongi.com) Co-Producers: E J-Sung KIM Deul-Woo KIM Hyun Jung Directed by E J-Sung CI Entertainment 124分/カラー

十八世紀の朝鮮時代、
貴族の夫人が
君子と企んで貞淑な未亡人を
欲望の罠に落とすという
恋愛ゲームを繰り広げる。
儒教秩序の厳しい時代、
こんな挑発的な
出来事が起こったら？

原作はフランス文学「危険な
関係」。退廃的な上流社会を
厳しく暴いた作品で、美男俳優
ベ・ヨンジュンが挑み、クールでセ
クシー、女なら誰でも抗えない
危険な魅力を放つ男を演じて
いる。そしてこのゲームを仕
掛ける張本人のチョ夫人に卓
越した演技力とカリスマ性を
備えた大女優イ・ミスク。恋
心を抑えに抑えやがて解き
放つ未亡人役を清潔な色気
漂うチョン・ドヨンが彼女の頂
点ともいえる演技力で魅せる。
狙った女性は必ず落とすこと
を誇る男と、押しの一の誘
惑に心揺らぐ清純な女性、愛
のない暮らしの中で権謀術数
に明け暮れてきた賢婦人。そ
れぞれが自らの愛の深さに気
づくのはすでに全てが手遅れ
になったときだった……。切
なすぎる悲恋のクライマッ
クスに誰もが涙を禁じえない
である。

BAE Yong-Joon
LEE Mi-Sook
JEON Do-Youn

スキャンダル



アジアの貴公子
ベ・ヨンジュンの華麗なる
映画デビュー作

今や絶大な人気を誇る彼がデ
ビュー10年目にして、100本にも
上る台本の中から選んだのが
本作だ。トレッドマークの眼鏡
も優しい微笑も一切捨て、さ
らに8キロ減量をして肉体を
鍛え上げた。大胆なベッドシー
ンも溜め息が出るほど美しく
演じ、大きな賭けに違いなかった
難役を見事に成功させた。
そして新たな魅力と演技の幅
を見せつけ、批評家からも観
客からも大絶賛、大ヒットを記
録した。

ため息の出るような衣装、
美術品の数々

もうひとつの主役ともいえるの
が屏風や家具などスクリーンの
隅々までを埋め尽くす工芸品
衣装、小道具など。制作準備
だけでも10ヶ月をかけ、およ
そ2億円の予算を注ぎ込んだ
120着あまりの韓服は最高級の
素材を手縫いで仕上げ、小道
具の一つ一つも全国に散らばる
国宝級の美術品を借り受けて
配している。伝統美に洗練さ
れたモダンさを融合し、画面に
映り込まない細部まで繊細か
つ緻密に仕上げ、こうしてかっ
て見たことのない、美しく絢爛
豪華な韓国上流階級の世界が
生み出された。

Untold Scandal

話題騒然! 「冬のソナタ」の
ベ・ヨンジュンが挑む甘く危険な愛の罠
「スキャンダル」——それはエロスの香り漂う、
韓国最高のゴージャスな時代絵巻。

監督:イ・ジェヨン『情事』『純愛譜』 出演:ベ・ヨンジュン『冬のソナタ』 イ・ミスク『情事』『燃ゆる月』 チョン・ドヨン『ハッピーエンド』
協賛:KOREAN AIR 提供:シネカノン/松竹/衛星劇場/アミューズソフトエンタテインメント/テレビ東京 配給:シネカノン+松竹 2003年/韓国映画/124分/カラー/11.85/字幕翻訳:桃本佳実 cine@uonon

関連商品続々発売! ★原作本ラコ著「危険な関係」角川文庫刊 ★ノベライズ:ソニー・マガジンズ刊 ★ビジュアルブック:角川書店刊 ★サウンドトラック:ソニー・ミュージック
特別鑑賞券(一般¥1,500)絶賛発売中!

5/22(土)誘惑の超拡大ロードショー 4/24~4/30 シネカノン有楽町オープン記念!
[収入の遺徳]上映の際に韓国オリジナル版【スキャンダル】予告編を限定上映!

シネカノン有楽町 tel.03-3283-9660	4/24 オープン!	渋谷シネ・アミューズ tel.03-3496-2888	5/22~6/4	新宿シネマスクエアとうきゅう tel.03-3202-1189	6/5~	新宿ジョイシネマ tel.03-3209-6180	シネ・リーブル池袋 tel.03-3590-2126
------------------------------	---------------	--------------------------------	----------	------------------------------------	------	------------------------------	-------------------------------

横浜シネマリン tel.045-261-2411 川崎チネチッタ tel.044-223-3190 柏松竹 tel.04-7163-0760 詳細は www.scandal-movie.com

「スキャンダル」日本公開記念
「ベ・ヨンジュン」優雅であふない世界展
日 時 5/15(土)~6/6(日) 全期中無休
10:00~20:30 (入場は20:00まで)
会 場 渋谷バルコバート3-7階
バルコミュージアム (03-3477-5873)
入場料 一般 500円
・「スキャンダル」映画チケットご持参の方は200円引き
・展覧会チケットご持参で映画200円引き
※15歳以下の方は保護者の方のご同伴をお願いします。